

DCN-IDEK-tulkkauspöytä

www.boschsecurity.fi



BOSCH

Invented for life



- ▶ Suojattu matkapuhelinten aiheuttamia häiriöitä vastaan
- ▶ Ergonominen muotoilu ja käyttöä helpottavat ominaisuudet näkövammaisille
- ▶ Enintään 31 tulkkaukanavaa ja alkuperäinen puhujan kieli 20 kHz:n äänikaistalla
- ▶ Graafinen taustavalaistu LCD-näyttö, josta tiedot näkyvät kirkkaina myös pimeässä
- ▶ Viisi pikavalintanäppäintä tulkkauksen välikielille ja aktivoinnin merkkivalot

DCN-IDEK on tyylikäs ja nykyaikainen yhden käyttäjän tulkkauspöytä. Se vastaa täysin kansainvälisten standardien vaatimuksia. Ohjaustoimintojen selkeä sijoittelu käyttöalueen mukaan takaa laitteen tehokkaan ja virheettömän käytön. Laitteessa on liitettä mikrofoneja varten (DCN-MICS ja DCN-MICL, tilattava erikseen).

Perustoiminnot

- Tulkkauksoppiin voi asentaa enintään kuusi pöytää.
- Pöytä- ja uppoasennus
- Liitettävä mikrofoni (DCN-MICS)
- Ergonominen muotoilu

Näppäimet ja merkkivalot

- A- ja B-lähtökanava sekä tilan ja valinnan ilmaisimet näytössä
- Näytössä näkyvät kunkin kanavan kanavanumero, kielen nimi ja laatutaso
- Näkövammaisille tarkoitettuja ominaisuuksia ovat esimerkiksi keskipainikkeen nystyrä sekä mikrofonin tilaa ja kahden tulkkauksen välikielen valintaa ilmaisevat merkkiäänät.
- Sisäänrakennettu kaiutin, jossa kielikanavan valitsin
- Puheajan ilmaisimilmaisee käytetyn tulkkausajan
- Puheen hidastamispyyntö puhujalle
- Avunpyyntö henkilökunnalle

- Kopin puhelimen ja sisäpuhelimen merkkivalo
- Automaattinen kuulokkeiden valinta, kun kuulokkeet on liitetty
- Helppo ohjelmointi näytön valikoiden avulla ohjelmointitilassa
- Mikrofonipainike, jonka punainen merkkivalo ilmaisee, että mikrofoni on käytössä, ja vihreä, että tulkkausoppi ei ole käytössä
- Mykistysnäppäin
- Avunpyyntönäppäin
- Puheen hidastamispyyntönäppäin
- Käyttäjän ja puheenjohtajan sisäpuhelinnäppäimet
- Viestinäppäin, jossa keltainen merkkivalo
- Puhelun ja sisäpuhelun keltaiset merkkivalot
- A- ja B-kanavan käytössä oloa ilmaisevat keltaiset merkkivalot
- Kiertävä kanava-asetusten (ja muiden toimintojen) ohjaus. Tämän näppäimen painaminen valitsee ensimmäisen valittavissa olevan kanavan.
- Taustavalaistussa LCD-näytössä näkyy valittu ja aktivoitu lähtökanava kanavanumeroineen ja kielen lyhenteineen.
- Kaiuttimen äänenvoimakkuuden kiertosäädin
- Kuulokkeiden äänenvoimakkuuden kiertosäädin
- Kuulokkeiden basso- ja diskanttisäätimet
- Äänimerkki käytössä / ei käytössä -näppäin

- Viisi tulkkauksen välikielen pikavalintanäppäintä
- Puhujan näppäin / automaattisen välikielen näppäin, joissa vihreät merkkivalot
- Tulkkauksen välikielten pikavalintojen ja kaiutinkanavan kiertävä ohjaus (sama kuin puheosassa). Tämän painikkeen painaminen valitsee ensimmäisen valittavissa olevan kanavan.
- Taustavalaistussa LCD-näytössä näkyy valittu tulkkauksen välikieli kanavanumeroineen, kielen lyhenteineen ja laatuilmaisimineen. Myös valittu kaiutinkanava ja sen nimilyhenne näkyvät.

Liitännät

- Liitäntä mikrofonia varten
- Kuuloke- tai kaiutinliitäntä (viisinastainen 180° Din -tyyppin liitin, kytkentä IEC 574-3:n mukaisesti)
- 6,3 mm:n ja 3,5 mm:n stereokuulokeliitännät
- 2 m pitkä DCN-kaapeli, jossa maadoitettu kuusinastainen pyöreä liitin
- Kuusinastainen pyöreä liitin DCN-verkon silmukkakytkentää varten
- Kahdeksannastainen modulaarinen liitäntä kopin puhelimen, sisäpuhelimen ja mikrofonin käytössä - ilmaisimen kytkentää varten

Tekniset tiedot

Sähköominaisuudet

Kuulokeliitäntä	
Taajuusvaste	30 Hz – 20 kHz
Kuormitusimpedanssi	>32 ohm
Lähtöteho	2 x 30 mW / 32 ohm
Kuulokeliitäntä	
Taajuusvaste	30 Hz – 20 kHz
Kuormitusimpedanssi	>32 ohm
Lähtöteho	60 mW / 32 ohm
Nimellinen mikrofonin tulotaso	7 mVrms
Mikrofonin ylikuormituksen tulotaso	>124 mVrms

Mekaaniset tiedot

Kiinnitys	Irrallinen tai kiinteä pöytäasennus
Mitat (K x L x S) (mikrofonin kanssa)	82 x 330 x 170 mm
Kallistus	25 astetta
Paino	1,3 kg
Kannen väri	Hopea (RAL 9022)
Alustan väri	

DCN-IDESK-L	Vaaleanharmaa (RAL 000 7500)
DCN-IDESK-D	Harmaa (PH 10736)

Tilastiedot

DCN-IDESK-L, tulkkauspöytä, vaalea

DCN Next Generation -tulkkauspöytä, jossa on vaalea alusta. Mikrofonin on tilattava erikseen.
Tilausnumero **DCN-IDESK-L**

DCN-MICS, liitettävä lyhyt mikrofonin

DCN Next Generation -mikrofonin, liitettävä, lyhyt, pituus 310 mm, hopea.
Tilausnumero **DCN-MICS**

DCN-MICL, liitettävä pitkä mikrofonin

DCN Next Generation -mikrofonin, liitettävä, pitkä, pituus 480 mm, hopea.
Tilausnumero **DCN-MICL**

DCN-IDESK-D, tulkkauspöytä, tumma

DCN Next Generation -tulkkauspöytä, jossa on tumma alusta. Mikrofonin on tilattava erikseen.
Tilausnumero **DCN-IDESK-D**

DCN-MICS, liitettävä lyhyt mikrofonin

DCN Next Generation -mikrofonin, liitettävä, lyhyt, pituus 310 mm, hopea.
Tilausnumero **DCN-MICS**

DCN-MICL, liitettävä pitkä mikrofonin

DCN Next Generation -mikrofonin, liitettävä, pitkä, pituus 480 mm, hopea.
Tilausnumero **DCN-MICL**

Edustaja:

Finland:
Robert Bosch Oy
Security Systems Division
Ansatie 6 a C
01740 Vantaa
Phone: +358 9 43599
Fax: +358 9 435 99333
fi.securitysystems@fi.bosch.com
www.boschsecurity.fi